

Carta ao Editor

Novos valores de referência para pressões respiratórias máximas na população brasileira: Correções

New reference values for maximal respiratory pressures in the Brazilian population: Corrections

Ao Editor:

Por motivos alheios a nossa vontade, uma das equações no artigo intitulado *New reference values for maximal respiratory pressures in the Brazilian population*,⁽¹⁾ publicado no Jornal Brasileiro de Pneumologia, como sugestão de valores de referências para a P_{lmáx} e P_{Emáx} apresenta incorreções, especificamente em relação à P_{lmáx} em homens.

Pedimos desculpas e informamos que os valores corretos desta equação são:

De: Males: MIP: $y = -1.24 \times age + 232.37$
($R^2 = 60.73$; RSE = 356.58; SEE = 18.88;
5th percentile = -23.38)

Para: Males: MIP: $y = -1.14 \times age + 149.33$
($R^2 = 0.52$; RSE = 422.16; SEE = 20.54;
5th Percentile = -130.00)

Dessa forma, a equação correta e completa é a seguinte:

Males:

MIP: $y = -1.14 \times age + 149.33$
($R^2 = 0.52$; RSE = 422.16; SEE = 20.54;
5th Percentile = -130.00)

MEP: $y = -1.26 \times age + 183.31$
($R^2 = 48.9$; RSE = 586.81; SEE = 24.22;
5th percentile = -38.95)

Females:

MIP: $y = -0.46 \times age + 74.25$
($R^2 = 24.8$; RSE = 300.72; SEE = 17.20;
5th percentile = -28.83)

MEP: $y = -0.68 \times age + 119.35$
($R^2 = 35.14$; RSE = 315.33; SEE = 17.76;
5th percentile = -23.24).

Dirceu Costa

Professor Colaborador.

Programa de Pós-Graduação em
Fisioterapia,

Universidade Federal de São Carlos –
UFSCar – São Carlos (SP) Brasil

Professor. Programa de Pós-Graduação em
Ciência de Reabilitação,
Universidade Nove de Julho – UNINOVE –
São Paulo (SP) Brasil

Helena Amaral Gonçalves

Fisioterapeuta.

Aluna do Curso de Aprimoramento em
Fisioterapia Respiratória,
Universidade Estadual de Campinas –
Unicamp – Campinas (SP) Brasil

Luciana Peraro de Lima

Fisioterapeuta.

Universidade Metodista de Piracicaba –
UNIMEP – Piracicaba (SP) Brasil

Daniela Ike

Fisioterapeuta.

Programa de Medicina Preventiva,
Unimed de Piracicaba, Piracicaba (SP) Brasil

Karina Maria Cancelliero

Doutora em Fisioterapia.

Universidade Federal de São Carlos –
UFSCar – São Carlos (SP) Brasil

Maria Imaculada de Lima Montebelo
Professora.

Universidade Metodista de Piracicaba –
UNIMEP – Piracicaba (SP) Brasil

Referências

1. Costa D, Gonçalves HA, de Lima LP, Ike D, Cancelliero KM, Montebelo MI. New reference values for maximal respiratory pressures in the Brazilian population. J Bras Pneumol. 2010;36(3):306-12.